

Sahab Neyrizi, the Unknown Poet of the Return Literary Period

Mokhtar Komaily *

Associate Professor of Persian Language and Literature, Vali-Asr University of Rafsanjan, Rafsanjan, Iran,
mokhtar.komaily@gmail.com

Abstract

Shaikh ul-Islam Seyyed Na'im Son of Afifa, under the pseudonym of Sahab is one of the poets of the Return Literary Period in Iran whose only manuscript is kept in the Center for the Great Islamic Encyclopedia. In Diwan of Sahab, there is a diverse range of literary types and genres such as lyrical poetry and its subcomponents such as elegy and eulogy. Sahab used Khorasani Style in his eulogies and Araghi Style in his Ghazals. He praised his contemporary Qajar Kings, i.e. Mohammad Shah and Nasser al-Din Shah as well as some princes. Local governors lived in the city of the poet were also included his eulogies. Sahab illustrated Karbala Event in his elegies. Since the frequency of those elegies is high in Sahab's poetry, he can be called an ideological poet. In his Diwan, Saghi Nameh and Akhawaniyeh which are under the lyrical genre are observed as well. Apparently he died in 1307 AH in Neiriz City.

Keywords: Akhawaniyeh, Saghi Nameh, Sahab, the Return Literary Style, Sahab, Elegy

* Corresponding author

فصلنامه متن شناسی ادب فارسی (علمی- پژوهشی)
معاونت پژوهش و فناوری دانشگاه اصفهان
سال پنجم و چهارم، دوره جدید، سال دهم
شماره سوم (پیاپی ۳۹)، پاییز ۱۳۹۷، صص ۷۳-۹۴
تاریخ وصول: ۱۳۹۶/۰۲/۲۷، تاریخ پذیرش: ۱۳۹۶/۰۷/۱۶

سحاب نی‌ریزی، شاعر ناشناخته دوره بازگشت

مختار کمیلی*

چکیده

شیخ‌الاسلام سید نعیم فرزند عفیفا متخلص به سحاب از شاعران دوره بازگشت ادبی ایران است. تنها دست‌نویس دیوان او در مرکز دایره‌المعارف بزرگ اسلامی نگهداری می‌شود. در دیوان سحاب انواع ادبی از جمله شعر غنایی و شاخه‌های آن مانند مرثیه و مدح بسیار است. سبک سحاب در مدح‌ها، خراسانی و در غزل‌ها عراقی است. او شاهان قاجاری معاصرش مانند محمدشاه و ناصرالدین‌شاه و برخی از شاهزادگان را می‌ستاید. حاکمان محلی زادگاه شاعر نیز از ستایش‌های او بی‌بهره نمانده‌اند. سحاب در مرثیه‌های خود، رخدادهای کربلا را به تصویر کشیده است؛ شمار این مرثیه‌ها در شعر او بسیار است و به همین سبب سحاب از جمله شاعران آیینی به شمار می‌رود. در دیوان این شاعر ساقی‌نامه و اخوانیه، از شاخه‌های نوع ادب غنایی، نیز دیده می‌شود. گویا شاعر نی‌ریز در سال ۱۳۰۷ درگذشته است.

واژه‌های کلیدی

اخوانیه، ساقی‌نامه، سبک بازگشتی ادبی، سحاب، مرثیه

مقدمه

یکی از دوره‌های شعر فارسی، دوره بازگشت است. بعضی از پژوهشگران، سبک بازگشت را به دو دوره کوچک‌تر تقسیم می‌کنند. «شکل‌گیری اولیه این مکتب در دو دوره تاریخی از زمان سلطنت نادرشاه افشار (۱۱۴۸ق) تا پایان حکومت زندیه (حدود ۱۲۰۰ق) اتفاق افتاده است. بازگشت ادبی در دوره قاجاریه به شکل هدف‌دار ادامه پیدا کرد. محققان سبک شعر و ادبیات، دوره افشاریه و زندیه را با عنوان «دوره اول بازگشت» و ادبیات دوره قاجار با عنوان «دوره دوم بازگشت» نام‌گذاری کرده‌اند» (شاملو و دزفولیان، ۱۳۸۷: ۹۱). شمیسا شعر دوره افشاریه و زندیه را دوره فترت می‌نامد که «نطفه شعر دوره بازگشت مربوط به همین دوره است» (شمیسا، ۱۳۷۴: ۳۰۵). شعر بازگشت دوره دوم

* دانشیار زبان و ادبیات فارسی، دانشکده ادبیات و علوم انسانی، دانشگاه ولی‌عصر (عج) رفسنجان، رفسنجان، ایران (نویسنده مسؤول)

mokhtar.komaily@gmail.com

Copyright © 2018, University of Isfahan. This is an Open Access article distributed under the terms of the Creative Commons Attribution License (<http://creativecommons.org/licenses/BY-NC-ND/4.0/>), which permits others to download this work and share it with others as long as they credit it, but they cannot change it in any way or use it commercially.

از نظر تاریخی در میانه سده سیزدهم هجری، در روزگار سلطنت فتحعلی‌شاه قاجار، شکل گرفت. مهم‌ترین ویژگی شعر این دوره‌ها، چنان‌که از نام آن بر می‌آید، بازگشت به شیوه شاعری گویندگان پیش از زمان صفویه و تقلید از شاعران سبک خراسانی و عراقی است. سروش اصفهانی، وقار شیرازی، داوری، قآنی و... نامدارترین شاعران دوره بازگشت ادبی ایران هستند که دیوان شعر آنها نیز چاپ شده است.

یکی از شاعران دوره دوم بازگشت، سید نعیم سحاب نی‌ریزی است که دیوان او تا این زمان شناسایی نشده بود و نگارنده با جستجو در فهرست‌های دست‌نویس‌های فارسی توانست آن را شناسایی کند.

بعضی از متقدان و صاحب‌نظران به شعر دوره بازگشت توجهی نداشتند. آنان شعر بازگشت را تکرار شعر شاعران سده‌های پیش می‌دانستند که معاصر روزگار خود نیست؛ اما برخی دیگر از ناقدان و صاحب‌نظران ادبی به گونه‌ای دیگر به شعر دوره بازگشت می‌نگریستند؛ برای مثال سیروس شمیسا در این باره می‌گوید: «تاکنون همه از سر تقلید یکسره به شعر دوره بازگشت خط رد کشیده‌اند؛ اما من بی‌پرده بگویم، برای کسانی چون من که به ادب کهن ایرانی به‌مقتضای پیشنهاد خود مأнос‌اند؛ شعر بازگشت نمی‌تواند از جاذبه و نثار تحسین‌های قلبی به دور باشد؛ دست کم اینکه گویی دوره سبک خراسانی دو برابر شده است؛ امثال فرخی، عمری درازتر یافته‌اند... لحظات بسیاری است که شعر سروش، داوری و محمود خان شیبانی با شعر عنصری و فرخی و مسعود سعد، به دور از شائبه‌ها، یکی می‌شود و پارسی‌شناس بر هر دو قصیده، آفرین می‌گوید» (شمیسا، ۱۳۷۴: ۳۳۲).

افزون‌بر این، شعر دوره بازگشت بی‌بهره از نوآوری و طراوت و بی‌همتایی نیست؛ محمود فتوحی می‌نویسد: «یک متن ادبی اتفاقی است یگانه یا بیانیه‌ای است منفرد که تا زمان خلق آن کسی مانندش را عرضه نکرده و در آینده نیز نخواهد کرد؛ از این منظر حتی آثار تقلیدی و نظیره‌ها نیز حاوی بهره‌ای از فردیت‌اند؛ چراکه در هنر و ادبیات کسی نمی‌تواند حضور فردیت خود را کتمان کند؛ همچنان‌که از تأثیر دیگران در امان نیست... هم اثر ابداعی و هم اثر تقلیدی، نشانه‌هایی از فردیت دارند» (فتoghی، ۱۳۸۷: ۸۲).

افزون‌بر اینها، پرداختن به شاعران ناشناخته‌ای مانند سحاب نی‌ریزی به تدوین و نگارش تاریخ ادبی‌ای می‌انجامد که نگرش کلی‌تری دارد. فتوحی به نقل از بروکلمان می‌نویسد: «دستیابی به یک پژوهش جامع در تاریخ ادبیات، به گونه‌ای که تکامل حیات معنوی و مشهور بهم پیوسته‌ای را در آثار ادبی نشان دهد، تنها براساس پژوهش‌های موردي گسترد و جزئیات رده‌بندی‌شده ممکن می‌شود» (همان: ۱۳۶).

چکیده سخن اینکه چون شناخت دقیق شعر یک دوره به بررسی و واکاوی دیوان‌های شعر آن دوره وابسته است، در این جستار دیوان سحاب نی‌ریزی، از گویندگان متوسط و ناشناخته دوره بازگشت ادبی، معرفی و بررسی می‌شود.

پیشینه و روش تحقیق

دیوان سحاب نی‌ریزی تاکنون به چاپ نرسیده است و حتی کسی تا این زمان از وجود دست‌نویس این اثر در مرکز دائرة المعارف اطلاعی نداشت؛ به همین سبب درباره این شاعر هیچ تحقیق جداگانه و گستردگی‌ای انجام نشده است. تنها در تذکره مرآت‌الفصاحه به طور کوتاه و به اندازه دو سطر، سحاب و دیوانش همراه با ذکر ده بیت از اشعار او معرفی شده که محمد جواد شمس از این مطالب در کتاب تاریخ و فرهنگ نی‌ریز بهره برده است. شمس از وجود دست‌نویس دیوان سحاب در مرکز دائرة المعارف خبر نداشت؛ او می‌نویسد: «سحاب دیوان شعر... داشته؛ اما اکنون جز ابیاتی از او اثری در دست نیست» (شمس، ۱۳۷۹: ۵۹۳) ازین‌رو مطالب شمس درباره سحاب، همان سخنان صاحب مرآت‌الفصاحه است.

این مطالب به همین شکل در پایگاه ایترنی دانشنامه مشاهیر نی ریز بیان شده است.

حسن حسینی فسایی در فارسنامه نی ریز، سید نعیم (سحاب) را جزو علمای نی ریز معرفی می کند و به شاعری و تخلص او هیچ اشاره ای ندارد. مطالب حسینی فسایی در این جستار بیان می شود.

پس از کشف دیوان سحاب، مقاله ای با عنوان «اشعار عربی شاعران نی ریز در عهد قاجار» در مجموعه مقالات هماش ملی جایگاه فارس در عرصه زبان و ادبیات عربی نوشته شد که بخشی از آن درباره سحاب است. در این مقاله درباره اشعار فارسی سحاب و انواع ادبی و سبک اشعار این شاعر بحثی ارائه نمی شود (ر.ک: کمیلی، ۱۳۹۴، ج ۲: ۶۰).

روش نگارنده در این جستار به تناسب موضوع، توصیفی - تحلیلی است و به پرسش هایی از این دست پاسخ می دهد: مؤلف کیست؟ اوضاع سیاسی - اجتماعی روزگار او چگونه بوده است؟ سبک و نوع و موضوعات دیوان شاعر چیست؟

دستنویس دیوان سحاب نی ریزی

در فهرست نسخه های خطی مرکز دایرۀ المعارف بزرگ اسلامی ذیل دیوان سحاب چنین آمده است: «سراینده با تخلص سحاب که ناصرالدین شاه (۱۲۶۴-۱۳۱۲ق) و نواب حسامالسلطنه را ستایش کرده است:

ناصرالدین شاه فخر پادشاهان کز عدالت ناسخ نوشیروان شد

(گ ۱۳۷) و نمی تواند سحاب اصفهانی نگارنده رشحات سحاب (د ۱۲۲۲) باشد» (منزوی، ۱۳۸۴، ج ۲: ۱۱۰).

نظر فهرستنگار دستنویس های مرکز دایرۀ المعارف بزرگ اسلامی کاملاً درست است؛ زیرا سحاب اصفهانی فرزند هاتف اصفهانی، حدود چهل سال پیش از پادشاهی ناصرالدین شاه درگذشته است و نمی تواند مدح کننده او باشد. افزون بر این در دستنویس دیوان سحاب، ماده تاریخ هایی است که ثابت می کند سحاب اصفهانی شاعر این دیوان نیست؛ مانند ماده تاریخ آب انباری که امین الدوله در سال ۱۲۸۳ ساخته است:

نام واحد بر گرفت و زد رقم کلک سحاب از امین دولت اکنون سلسیلی شد سبیل

(سحاب نی ریزی: گ ۱۵۱ پ)

این دستنویس به شماره ۹۶۴ در مرکز دایرۀ المعارف نگهداری می شود؛ به خط نستعلیق شکسته آمیز نگارش شده است و ۱۵۸ برگ دارد. این اثر از شیخ‌الاسلام سید نعیم مخلص به سحاب نی ریزی است. در ادامه دلیل های برومنتنی و درونمنتنی برای درستی این انتساب بیان می شود.

دلیل برومنتنی

در تذکرۀ مرآت‌الفصاحه ذیل سحاب فارسی (نی ریزی) آمده است: «اسمش سید نعیم بن سید عفیفا از اهل نی ریز و شیخ‌الاسلام آنجا بوده، صاحب مرآت‌الفصاحه خود او و دیوان او را که مستحمل بر مثنویات، غزلیات و قصاید و مراثی بوده، دیده است» (داور، ۱۳۷۱: ۲۷۲).

صاحب تذکرۀ مرآت‌الفصاحه برای نمونه ابیاتی از قصاید و غزلیات و رباعیات دیوان سحاب بیان می کند که به همان شکل در دستنویس موجود در مرکز دایرۀ المعارف دیده می شود؛ برای مثال بیت زیر مطلع قصیده ای است که در تذکرۀ مرآت‌الفصاحه (همان: ۲۷۳) آمده است و در دستنویس مرکز دایرۀ المعارف نیز وجود دارد:

چو از وثق زدم زین به رخش راه سپار شدم ز بهر سفر بر براق عزم سوار

(سحاب نی ریزی: گ ۱۳۹)

دلیل‌های درون‌منتهی

دلیل‌های درون‌منتهی متعددی وجود دارد که ثابت می‌کند دست‌نویس مرکز دایرۀ المعارف از سحاب نی‌ریزی است؛ مهم‌ترین این دلایل عبارت است از:

یادداشت صفحۀ آغاز

در صفحۀ آغازین دست‌نویس که پیش از صفحۀ شروع اشعار دیوان قرار دارد، چنین عبارتی آمده است: «این کتاب مستطاب دیوان مرحوم آقا سید نعیم شیخ‌الاسلام است؛ درحقیقت اشعار آبدارش مایه سرور و انبساط، از ملاحظه‌اش روحی تازه و سروری بی‌اندازه حاصل شود. ۲۲ محرم سنه ۱۳۸۱».

در تاریخ شعر فارسی، شاعری جز سحاب نی‌ریزی با نام سید نعیم و مرتبۀ شیخ‌الاسلامی نیست. در فرهنگ سخنوران هفت شاعر با تخلص سحاب فهرست شده‌اند که یکی از آنها سید نعیم سحاب نی‌ریزی است. نام هیچ‌کدام از شاعران شش‌گانه دیگر، نعیم نیست (ر.ک: خیام‌پور، ۱۳۴۰: ۲۶۲).

در *الذریعه الی تصانیف الشیعه* نام چهار شاعر با تخلص سحاب آمده که نام دو شاعر از آنها، در فرهنگ سخنوران نیز وجود دارد و نام دو شاعر دیگر - سحاب تفریشی (هو ابوالقاسم بن محمد) و سحاب همدانی (الشیخ حسنعلی) - در آن فرهنگ ثبت نشده است (ر.ک: آقابزرگ، ۱۳۳۸، ج ۹: ۴۳۳).

نام زادگاه شاعر

دلیل درون‌منتهی دیگر این است که در ابیاتی از این دیوان، نام زادگاه شاعر، نی‌ریز، و نام یکی از آبادی‌های پیرامون این شهر، هرجان، دیده می‌شود:

به هرجان رفتم روزی ز نی‌ریز دلی پر حسرت و با چشم خون‌ریز
(سحاب نی‌ریزی: گ۹ پ)

نام خان‌ها و حاکمان محلی

در این دست‌نویس قصاید بلندی در ستایش خان‌ها و حاکمان محلی نی‌ریز وجود دارد که معاصر شاعر بوده‌اند. سحاب در این قصاید، علی‌اصغرخان و زین‌العابدین‌خان را می‌ستاید. در ادامه این جستار، درباره چکامه‌های ستایشی سحاب نیز سخن گفته می‌شود.

بنابر دلایل نامبرده، هیچ تردیدی نیست که دست‌نویس شماره ۹۶۴ مرکز دایرۀ المعارف، دیوان شیخ‌الاسلام سید نعیم متخلف به سحاب نی‌ریزی است. گویا از دیوان این شاعر، دست‌نویس دیگری تا امروز به دست نیامده است. دست‌نویس دیوان سحاب انجامه ندارد و از این‌رو نام کاتب و تاریخ نگارش نسخه آشکار نیست. گویا دیوان سحاب، بزرگ‌تر و پربارتر از تنها دست‌نویس موجود آن بوده است؛ زیرا اشعاری از شاعر در تذکره‌ها آمده است که در دست‌نویس مرکز دایرۀ المعارف وجود ندارد؛ مانند چکامه‌ای ۶۵ بیتی با این مطلع:

بارگاه جم دگر عرش برین شد تکیه زن بر وی مگر روح الامین شد

که در دست‌نویس مذایح مؤیدیه، صورت کامل آن با این عنوان آمده است: «من کلام سحاب فی مدح سرکار نواب قمر رکاب مؤیدالدوله العلیه العالیه» (شمس‌المعالی: گ۷۸ر)؛ همچنین در تذکرة مراتّ الفصاحه فقط بیت مطلع و بیت چهارم آن آمده (ر.ک: داور، ۱۳۷۱: ۲۷۳)؛ اما در دست‌نویس دیوان سحاب اصلاً ضبط نشده است.

دست‌نویس دیوان سحاب دربرگیرنده قالب‌های گوناگون شعر فارسی است. قصیده از نظر شمار ابیات، بیشترین

ایيات را دارد. در این دستنویس ۴۲ قصیده (۱۹۶۰ بیت)، ۱۸۲ غزل (۱۳۹۰ بیت)، ۱۴ ترکیب‌بند (۴۴۴ بیت)، ۱۳ مثنوی (۴۰۰ بیت)، ۱۹ قطعه (۲۷۴ بیت)، ۴۶ رباعی، یک مسمط پنج مصراعی که ۹ خانه دارد و یک ترجیع‌بند ۲۳ بیتی دیده می‌شود. این قالب‌ها در این دستنویس به طور درهم، در متن و هامش صفحات نگارش شده‌اند. مجموع ایيات دستنویس دیوان و ایيات قصیده سحاب که در مایل مغایری نویسه شده است به ۴۶۱ بیت می‌رسد.

زنگی نامه سحاب نی ریزی

خاندان سحاب

خاندان سحاب نی ریزی از عالمان بزرگ و آوازه‌مند شهر بوده‌اند. پدر سحاب، سید عفیفا، سالیان بسیار تن‌پوش شیخ‌الاسلامی شهر را بر دوش می‌کشید. او این مرتبه و مقام را از پدر خود، سید نعیم بزرگ ذوالریاستین، به ارث برده بود. حسن حسینی فسایی دربارهٔ خاندان شیخ‌الاسلام‌های نی ریز از جمله سید نعیم (متخلص به سحاب) می‌نویسد: «و از علمای این زمان نی ریز است؛ سلالهٔ سادات و نادره دوران، مرجع انان، سید نعیم شیخ‌الاسلام بلوک نی ریز خلف الصدق سید عفیفا شیخ‌الاسلام، خلف الصدق میر نعیم شیخ‌الاسلام نی ریزی، خلف الصدق مغفرت توأمان میر محمد صالح دارایی، از قصبهٔ داراب جلای وطن نموده وارد نی ریز گردید و بساط فضل‌گستری را گسترانیده متوطن گردید و از نسل او سلسله‌ای در نی ریز برویا گشته؛ بیشتر آنها اهل کمال و ثروت و مال گشته؛ به احترام تمام، زندگی دارند» (حسینی فسایی، ۱۳۸۲، ج ۲: ۱۵۷۱).

نام، زادسال و زادگاه شاعر

در فارسنامه و مرآت الفصاحه، نام شاعر سید نعیم نوشته شده است. سحاب در مصراعی نام خود را آورده است: «نعمما سوخت چون بر وانه بیشتر».

سال تولد سحاب آشکار نیست؛ اما قصیده‌ای با مطلع زیر در مدح محمدشاه قاجار (۱۲۵۰ – ۱۲۶۴) گفته است که با توجه به آن و با دقت در قدیم‌ترین ماده‌تاریخ دیوان او، ۱۲۶۰، می‌توان گمان زد که در دهه ۱۲۳۰ – ۱۲۴۰ قمری زاده شده است:

شب دوشين مه روشن چو شد بر نيلگون تو سن سپاه انجمش يكسر روان از ايسر و ايمن
(صحابه نبی ریزی: گ۲۱۲)

زادبوم شاعر، نی ریز است که در چند بیت از آن یاد کرده است. افزونبر نام زادگاه، نام آبادی هرجان، از آبادی های سی امون شهر، نی در شعر شاعر آمده است:

به هرجان رفتمی روزی ز نی ریز دلی پر حسرت و با چشم خونریز
(همان: گ۹۶)

از بررسی دیوان سحاب چنین برمی‌آید که او مدتی به اجبار در شهر ری و دور از وطن و محبوش بوده است. شاعر از حاکمان می‌خواهد که به او اجازه دهنند به زادگاه پرگرد و با معشوق دیدار کند:

بیست ماه است که در ملک ریم زار و غریب ز غریبیم بیر باز به سوی وطن
(همان: گ ۱۵۵ پ)

چارده ماه من از من نوزده مه شد که دور است و زنم بر مه فغان را
(همان: گ ۱۵۰)

فرزندهان شاعر

سحاب همسر و فرزندانی داشته است. سید اشرف که پس از درگذشت پدر، ردای شیخ‌الاسلامی را پوشید، بنام ترین فرزند سحاب است. سید اشرف مانند پدر، شاعر بود و با تخلص شهاب شعر می‌سرود. دیوان شهاب تا امروز دو بار به چاپ رسیده است؛ برای نخستین بار انتشارات طغایی در سال ۱۳۸۳ و بار دیگر بنیاد فارس‌شناسی در سال ۱۳۹۴ دیوان او را منتشر کردند.

وفات شاعر

سال درگذشت سحاب در جایی نوشته نشده است. گویا او در سال ۱۳۰۷ هجری درگذشته است. در هفته‌نامه عصر نی ریز از قول سید محمد فقیه، امام جمعه شهر، آمده است: «بعد از او [سید عفیفا] سید نعیم که معروف به سحاب است به شیخ‌الاسلامی نی ریز رسید... از سال ۱۳۰۷ قمری که مرحوم سید نعیم فوت می‌شود، سید اشرف [شهاب نی ریزی] شیخ‌الاسلام می‌شود» (فقیه، ۱۳۸۴: ۷).

اوپرای اجتماعی و دینی نی ریز در روزگار سحاب

یک اصل مهم در بررسی‌های متن پژوهی، بررسی اوپرای تاریخی، سیاسی، اجتماعی و دینی‌ای است که متن در آن آفریده می‌شود. آشعار سحاب مانند متون دیگر از مسائل سیاسی و دینی روزگارش تأثیر پذیرفته است. این تأثیرپذیری گاهی آشکارا و گاهی پنهانی بازتاب می‌یابد. شیخ‌الاسلام به سبب وابستگی به حکومت قاجاری، کمتر از اوپرای سیاسی انتقاد می‌کرد؛ اما شکوه‌های او در بعضی ابیات دیده می‌شود.

زادگاه سحاب در روزگار قاجار یکی از پرآشوب‌ترین دوره‌های تاریخی خود را می‌گذراند. در آن روزگار در زادگاه شاعر، مانند شهرهای دیگر فارس، ثبات سیاسی وجود نداشت و گاهی حاکمان محلی به سبب‌های سیاسی و اقتصادی و اجتماعی، برکنار و نصب می‌شدند. برپایه گزارش‌های وقایع اتفاقیه، اوپرای زادگاه سحاب بسیار آشفته بود. این کتاب در گزارش رخدادها «از ۵ ذی‌قعده ۱۲۹۹ مطابق ۱۹ سپتامبر ۱۸۸۲» درباره نی ریز چنین می‌گوید: «دیگر آنکه از قراری که خبر رسیده در نی ریز قدری اعتیشاش به هم رسیده است؛ هر روزه نزاع است و آدم کشته و زخمی می‌شود» (وقایع اتفاقیه، ۱۳۸۳: ۷۱).

در این دوره جنگ‌های سختی میان شیعیان و پیروان فرقه بابی درمی‌گیرد که شرح گسترده آنها در متون تاریخی از جمله ناسخ التواریخ آمده است. در همین جنگ‌ها و آشوب‌هایست که بایان دو تن از حاکمان نی ریز را می‌کشند؛ این دو حاکم زین‌العابدین خان و علی‌اصغر خان هستند که سحاب در قصایدی آنان را ستود و در بخش بعدی این جستار به آن پرداخته می‌شود.

در دیوان سحاب به اوپرای پریشان و آشفته زادگاهش اشاره‌هایی شده است. او در قصیده‌ای از ممدوح می‌خواهد دعا‌گویانش را از دست خصم بدآین و قوم بی‌ایمان، گویا فرقه بابی منظور است، برهاند:

به اطفالی که چون گشتند اسیر قوم بی‌پروا	برهنه سر شدند از کین‌سوار ناقه عربان
که کوتاه ساز از ما دست ظلم خصم بدآین	رها کن داعیان را از کف این قوم بی‌ایمان
میفکن قوم سبطی را به چنگ زاده قبطی	مگردان نسل احمد را اسیر آل بوسفیان
(سحاب نی ریزی: گ۴۹ پ)	

سحاب در چکامه‌ای دیگر بر آن است که بنای شرع انور در دیار او سست شده است:

مر مرا رنجی است کز وی دیده گریان مر مرا دردی است کز وی دل غمین شد
در دیار مابنای شرع انور سست از سختی جور ظالمین شد
(شمس‌المعالی: گ۸۰)

شیخ‌الاسلام در ابیات دیگری نیز از خرابی ملک شبانکاره و نی‌ریز و فقر مردم سخن می‌گوید:
بنای ملک شبانکاره شد خراب چنان که داغ مانده به دل‌ها و رفته از کف مال
(سحاب نی ریزی: گ۱۴۵)
از جفای ظالمان و از نفاق این و آن چون دل من بلده نی‌ریز شد یکسر خراب
(همان: گ۷۵)

سحاب و شعر ستایشی

شاعران این دوره به پیروی از شاعران سبک خراسانی و عراقی قصایدی بلند در مدح شاهان روزگار خود، پادشاهان قجری، سروده‌اند. شاعران بازگشته خود را مانند عنصری و دربار قاجاری را مثل دربار سلطان محمود غزنوی می‌پندارند؛ «فتح‌الله خان شبیانی، ناصرالدین‌شاه را همان محمود غزنوی می‌داند؛ متنه‌ی محمود با شمشیر به هند رفت و ناصرالدین‌شاه با خرد به اروپا» (شمیسا، ۱۳۷۴: ۳۰۷).

سحاب نی‌ریزی، فرزند اوضاع اجتماعی و تاریخی روزگار خود است و اشعار مدحی در دیوانش، مانند دیوان شاعران دیگر بازگشته، بسیار است. او در چکامه‌های خود محمدشاه قاجار، ناصرالدین‌شاه، امین‌الدوله، حسام‌السلطنه، اعتضاد‌السلطنه، مؤید‌الدوله را می‌ستاید.

سحاب در قصاید ستایشی خود از ساختار قصاید سبک خراسانی پیروی کرده است. او در تشییب و تغزل قصاید، بیشتر معشوق و بهار را توصیف می‌کند؛ برای مثال در تغزل قصیده‌ای برای ستایش ناصرالدین‌شاه، معشوق را چنین وصف می‌کند:

دوش از درم آمد دلدار گل‌عذار سر تا به پای غرق عرق از تف خمار
در دست جام باده چو گل بر فراز شاخ در بر لباس عید چو گلین به نوبهار
رویش دوهفته ماهی بالای سرو ناز قدش چمنده سروی آورده گل به بار
(سحاب نی‌ریزی: گ۱۰۸)

او پس از ابیات بخش تغزل، در بیت تخلص به مدح ناصرالدین‌شاه گریز می‌زند:
تا کی به خون دلیری ای ترک جنگجوی اندیشه کن ز طنطۀ عدل شهریار
جمشید عصر ناصر دین شاه راستین تاج ملوک داور دادار تاجدار...
(همان: گ۱۰۹)

سحاب این قصیده را با ابیات تأبیدی زیر به پایان می‌آورد:

تا قلب اهل فیض ز حق است مستفیض	تا نور روی ماه ز مهر است مستعار
کشور بگیر و داد بده خصم دین بسوز	خرم بزی و خشم بیر مرحمت بیار

(همان: ک۱۱۱)

حاکمان و خان‌های نیز نیز از ستایش‌های شاعر و شیخ‌الاسلام شهر بی‌بهره نمانده‌اند. ایران در دوره قاجار هنوز در مرحله ارباب‌رعیتی (فئودالیته) است و مناسبات این نوع ارتباط بر اقتصاد و جامعه ایرانی حکومت می‌کند؛ بنابراین جبر تاریخ و محیط، خواهناخواه شاعر را به ستایش‌گویی خان‌ها و ارباب‌ها هدایت می‌کند.

سحاب در قصایدی با ساختار چکامه‌های کامل فارسی، دو حاکم و خان معاصرش، یعنی علی‌اصغرخان و زین‌العابدین‌خان را می‌ستاید.

علی‌اصغرخان از حاکمان نی‌ریز بود که در رخدادهای سال ۱۲۶۶ هجری به قتل رسید. صاحب فارسنامه ناصری می‌نویسد: «مردمان سید یحیی پیشدستی کرده در نیمه‌شبی با شمشیرهای کشیده بر جماعت حاجی زین‌العابدین‌خان شیوخون آوردند و بر مرد و زن ابقا نکردند و نزدیک صد و پنجاه نفر را بکشتن؛ از جمله علی‌اصغرخان برادر بزرگ حاجی زین‌العابدین‌خان بود که ...» (حسینی فسایی، ۱۳۸۲، ج ۱: ۷۹۳).
قصیده سحاب در مدح علی‌اصغرخان با بهاریه آغاز می‌شود:

بهار است دل راه صحراء گرفته ایاغ می از یار ترسا گرفته
(سحاب نی‌ریزی: گ ۱۳ پ)

شاعر پس از ابیات تشییب قصیده با بیت تخلص این‌گونه به ستایش ممدوح گریز می‌زند:

ز بس موج آب است از خشم گویا که چین بر جین خان والا گرفته
علی‌اصغر آن خان با شأن و شوکت که زر در کفش قدر حصبا گرفته
(همان: گ ۱۴ پ)

سحاب در چکامه‌ای، زین‌العابدین‌خان، برادر علی‌اصغرخان، حاکم دیگر نی‌ریز را نیز ستوده است. زین‌العابدین‌خان، حاکم نی‌ریز در روزگار آشوب‌های دینی عهد قاجار است. او نیز مانند برادر خود، علی‌اصغرخان، به سبب مسائل جهان‌بینانه و مذهبی به قتل می‌رسد. حسینی فسایی می‌نویسد: «و خلف الصدقش حاجی زین‌العابدین نی‌ریزی به جای پدر نشست و سال‌ها والی مملکت و رعیت نی‌ریز را آسوده داشت و در سال ۱۲۶۹ در حمام نی‌ریز مرد دلاکی که مشغول خدمت او بود با تیغ دلاکی شکم او را دریده؛ چون دلاک را گرفتند معلوم گردید که این دلاک با جماعتی دیگر در مذهب میرزا علی محمد باب بود» (حسینی فسایی، ۱۳۸۲، ج ۲: ۱۵۶۶).

سحاب در قصیده‌ای بلند به مطلع:

چون سحر زد از خاور مهر خاوری سر بر بست بر کمر طارم افسر شهی بر سر
(سحاب نی‌ریزی: گ ۱۰۲ ار)

پس از قسمت ۱۹ بیتی تغزل چکامه، در بیت تخلص به ستایش این خان گریز می‌زند:
ابر گشته ڈرافشان بر صحایف بستان همچو طبع و دست خان خور سریر و مه افسر
زین عابدین خان آن کاو به رزم و بزم آید آرش تهمتن تن خسرو فریدون فر
(همان: گ ۱۰۲ پ)

این قصیده با ابیات تأییدی زیر به پایان می‌رسد:

تا که ساغر مهر است پر ز باده زرین تا که باغ افلاک است خرم از گل و عبهرها

باد باغ عمر تو همچو جنت فردوس باد بر لبت مادام از می کهن ساغر
(همان: گ۱۰۳)

قتل حاج زین‌العابدین خان و علی‌اصغرخان در روزگار سحاب رخ داد؛ اما در دیوان شاعر سوگ‌سرودی در مرگ آنها دیده نمی‌شود. سحاب در وفات برخی از مشاهیر زادگاه خود، مرثیه و ماده‌تاریخ سروده است؛ به همین سبب دور از نظر است که در وفات این دو حاکم، مرثیه‌ای نگفته باشد. نبود مرثیه‌های سحاب در قتل این دو خان در دست‌نویس دیوان شاعر، گویا تأییدکننده آن است که این دست‌نویس صورت پایانی و کامل دیوان سحاب نیست.

سحاب قصاید بلندی در مدح پادشاهان و وزیران قاجاری سروده است و حتی در قطعه‌ای تقاضایی از پادشاه پوستین می‌خواهد؛ اما گاهی به سبب ستایش دونان خود و افکارش را نقد می‌کند:

تابه کی پروری لیمان را
بس که شعر مدیح شان گفت
حیف نبود که شعر چون شعری
بر فخار گوهر از چه بری
همچو مادر به مهد غم خواری
منع خود می‌کنم به بیماری
به شعیری دهی به ناچاری
کاو خزف را کند خریداری
(همان: گ۹۲ پ)

البته ستایش‌های سحاب فقط ویژه شاهان و خان‌ها نیست. او در دیوان خود در قصاید بلندی ائمه را می‌ستاید؛ مانند قصیده‌ای به مطلع:

باز رویید گل و سبزه ز طرف چمنا شد درخشندۀ چو خورشید رخ یاسمنا
(همان: ۱۵۳ پ)

که به اقتضای چکامه منوچهری «در وصف بهار و مدح ابوالحسن» به مطلع:
نوبهار آمد و آورد گل و یاسمنا باع همچون بت و راغ بهسان عدنان
(منوچهری، ۱۳۶۳)

سروده شده است. از شگردهای سحاب این است که چنین قصایدی را از آن فضای مধی غیردینی بیرون می‌آورد و به آن رنگ دینی می‌بخشد. سحاب در قصيدة خود به جای ممدوح منوچهری - ابوالحسن علی بن عمران که هم‌کنیه و همنام امام علی^(ع) است - امام علی^(ع) را می‌ستاید:

غنجه دانی ز چه لب می‌نگشاید از هم
آیه... من الحق علی عالی قدر
تا دهد بوسه به خاک قدم بوالحسنا
که برون است مدیحش ز خیال و سخنا
(سحاب نی‌ریزی: گ ۱۵۴ پ)

سحاب و مرثیه سرایی

بخش بسیاری از دیوان سحاب مرثیه‌های دینی است. در تحلیل شمار بسیار این نوع در دیوان سحاب باید به پیشنهاد شاعر و مطالعاتش توجه داشت. سحاب شیخ‌الاسلام است و متناسب با این پیشه، با فرهنگ و تاریخ اسلام و به‌ویژه عاشورا به‌طور کامل آشناست و طبیعی است که این تاریخ و فرهنگ از ذهن او بر زبانش جاری شود و با بازارآفرینی دوباره در شعرش بازتاب یابد. مرثیه‌های شیخ‌الاسلام را به دو نوع تقسیم می‌شود؛ مرثیه‌هایی که در سوگ واقعه کربلا سروده است و مرثیه‌هایی که در وفات دوستان و آشنايان گفته است.

سرودن مرثیه‌های دینی در دوره قاجار فراگیر بود و در دیوان‌های شاعران این دوره کمابیش سوگسرودهایی در حوادث تلخ کربلا دیده می‌شد؛ مانند مثنوی‌ای که داوری شیرازی (متوفی ۱۲۸۳ق) در مصیبت حضرت علی‌اکبر^(ع) سروده (ر.ک: داوری، ۱۳۷۰: ۷۸۶) و یا غمنامه‌ای که احمد وقار شیرازی در شجاعت حضرت عباس گفته است (ر.ک: روحانی وصال، ۱۳۸۶: ۲۵۰).

مرثیه‌های سحاب نی‌ریزی در حوادث کربلا از دل شاعر جوشیده و از این‌رو بسیار حزن‌انگیز است و جان خوانده را به درد می‌آورد. این مرثیه‌ها در کالبدهای گوناگون شعر فارسی مانند غزل، قصیده، ترجیع، ترکیب‌بند، مثنوی، رباعی ریخته شده است و در مجموع نشان‌دهنده سیمای یک شاعر آینی از شیخ‌الاسلام است.

یکی از سوگنامه‌های آینی سحاب، از زبان فرزند امام حسین^(ع)، علی‌اکبر^(ع)، است که از ذهن و زبان شاعر می‌جوشد. این سوگنامه در قالب قصیده، مکالمه غمانگیز علی‌اکبر با پدر است:

که اکبر جان نخواهد گرچه عمر جاودان دارد کدامین سنگدل از جان خود دل بر توان دارد؟ و گر رفتی دگر زینب که را آرام جان دارد؟ که ای کِت روز و شب جبریل پاس آستان دارد مکان در گوشة ویرانه بی‌سایبان دارد	خدرا اذن و فرمان ده که جان خود فدا سازم جوابش داد کای جان پدر ترک تمنا کن اگر رفتی شود لیلی چو مجنون اندرین صحرا دگبار از سر غیرت چنین گفتا علی‌اکبر بمانم تا که بینم خواهرم بی‌چادر و معجر
---	---

(سحاب نی‌ریزی: گ۱۷پ)

یکی دیگر از مراثی سحاب، «مرثیه در مصائب سید الشهداء» در قالب مسمط است. در این مسمط، غزلی از سعدی تضمین شده است. بند نخست آن چنین است:

برخاست از زمین بلا شور رستخیز پیوند روح می‌کند این باد مشکیز	چون شد صباح روز غم و نوبت‌ستیز سلطان دین به اکبر خود گفت کای عزیز
---	--

هنگام نوبت سحر است ای ندیم خیز»

(همان: گ۱۰۶)

افرونبر این، سحاب در قالب غزل و در غمنامه دیگری، غزلی دیگر از شیخ شیراز را تضمین می‌کند. او در این غزل، ابیات غزل سعدی را از بافت عاشقانه خود بیرون می‌آورد و به فضای مرثیه می‌کشاند. ابیات آغازین غزل سحاب چنین است:

«شب فراق که داند که تا سحر چند است» «تو را که با سر گیسوی دوست پیوند است» «به خاک پای تو آن هم عظیم سوگند است» «هنوز دیده به دیدارت آرزومند است»	به جز سکینه که در شهر شام در بند است پیام داد سحرگه که ای نسیم صبا بگو به اکبر ناکام که ای برادر زار که گر زمانه دهد خاک تربتم بر باد
---	--

(همان: گ۱۲۵)

افرونبر اینها، بخش درخور توجهی از مرثیه‌های آینی شیخ‌الاسلام نی‌ریز در قالب ترکیب‌بند است. سحاب از این قالب فقط برای مرثیه‌های دینی بهره می‌برد؛ به گونه‌ای که می‌توان گفت بین مرثیه‌های دینی و قالب ترکیب‌بند در دیوان او رابطه عموم و خصوص مطلق وجود دارد؛ یعنی همه ترکیب‌بندهای دیوان سحاب در مرثیه‌های دینی گفته شده است؛

اما همه مراثی دینی او فقط در کالبد ترکیب‌بند نیست. در دیوان شاعران معاصر او چنین رابطه‌ای دیده نمی‌شود؛ برای مثال قاآنی و داوری افزون‌بر ترکیب‌بند‌های دینی، در ستایش شاهزاده اردشیر میرزا (قاآنی، ۱۳۷۸: ۸۳۱) و وصف زمستان (داوری، ۱۳۷۰: ۷۰۹) ترکیب‌بند‌های سروده‌اند. یکی از ترکیب‌بند‌های سحاب به وزن ترکیب‌بند پرآوازه محتشم کاشانی در واقعه کربلاست که با بیت زیر آغار می‌شود:

باز این چه شورش است که در خلق عالم است
(محتشم کاشانی، ۱۳۷۶: ۲۸۰)

سحاب در سروden این ترکیب‌بند، افزون‌بر وزن، گویا در ساختار ابیات نیز به ترکیب‌بند محتشم توجه دارد. محتشم در برخی از خانه‌های ترکیب‌بند، برای تأکید و تأثیر بیشتر، واژه‌ها یا ترکیباتی را در آغاز ابیات آن خانه تکرار می‌کند؛ برای مثال در آغاز ابیات خانهٔ یازدهم، واژه‌های «خاموش محتشم که» هفت بار تکرار شده است؛ بیت نخست این خانه چنین است:

خاموش محتشم که دل سنگ آب شد
بنیاد صبر و خانه طاقت خراب شد
(همان: ۲۸۴)

سحاب نیز در آغاز برخی از ابیات خانه‌های ترکیب‌بند خود، واژه‌هایی را تکرار می‌کند؛ مانند تکرار «آنان که» در آغاز ابیات خانه‌ای که بیت نخست آن چنین است:

آنان که بُد مطاف ملایک خیامشان
گردون فکند قرعه خواری به نامشان
(سحاب نی ریزی: گ۵۷)

در مثنوی‌های سحاب نیز مرثیه‌های عاشورایی دیده می‌شود. سحاب در چهار مثنوی از مثنوی‌های خود سختی‌های کربلا را به تصویر می‌کشد. او در مثنوی‌ای با آغاز:

یوسف صدیق را بُد خواهri
وین دو می‌بودند از یک مادری
(همان: گ۲۹)

او حال خواهر حضرت یوسف را با حال خواهر امام حسین^(ع)، زینب^(س) مقایسه می‌کند.

سحاب مرثیه‌های دینی‌اش را به قالب رباعی نیز وارد کرده که در نوع خود بی‌مانند است؛ هفت رباعی از ۴۶ رباعی سحاب دربارهٔ رخدادهای کربلاست. او در رباعی زیر لاله و گل رُسته در باغ را خونین کفنان کربلا می‌بیند که از تشنگی به لب جویبار آمده‌اند:

این لاله و گل که مشکبو آمده‌اند
در ساحت باغ سرخ رو آمده‌اند
خونین کفنان کربلا می‌مانند
(همان: گ۱۹پ)

مرثیه‌های آیینی سحاب تنها به زبان فارسی بیان نشده است؛ بلکه او قصایدی نیز به زبان تازی در رخدادهای عاشورا سروده است. در چکامه‌ای می‌گوید:

جاء المحرم شد الحزنُ والالم
ياعين! جودي بالدموع لوقعه
قتل الحسين بكربلا و بناته
(همان: گ۳۷ر)

در مجموع به سبب شمار بسیار مرثیه‌های سحاب در واقعه کربلا، او را شاعری آینی و یکی از شاعران مرثیه‌گوی عهد قاجار می‌توان به شمار آورد.

در مرثیه‌های غیرآینی دیوان سحاب که در غم یاران در گذشته سروده شده است، قطعات در خور توجهی دیده می‌شود که بیشتر در پایان آنها، ماده‌تاریخ وفات آمده است. از آن جمله غمنامه‌ای است که شاعر در سوگ فرزندش سید عفیف سروده است. او در این غمنامه می‌گوید:

آرام من تحمل من اختیار من
از دوده محمد جد کبار من
فرزنده من سعادت من افتخار من
(همان: گ ۱۰۴)

رفت از برم به حسرت و از رفتنش برفت
نامش عفیف دین لقب آقابزرگ و بود
دردا که همچو گنج نهان شد به تیره خاک

سحاب و عرفان

عبدالحسین زرین‌کوب در کتاب *دنیاله جستجو در تصوّف* / ایران در فصل «تجدید عهد با گذشته» می‌نویسد: «دوره‌ای که با سقوط صفویه (۱۳۵۱ق) شروع شد و در عهد قاجار ضمن تحول‌های تازه ادامه یافت، در تصوّف نیز مثل شعر و ادب بیشتر دوره تجدید عهد با گذشته اسلامی – یا احیاء سنت‌های قدیم – البته در محیط تشیع یک عصر تازه گشت» (زرین‌کوب، ۱۳۷۶: ۳۰۹). در این دوره، صوفیه به متشرعه نزدیک و محمدشاه به تصوّف علاقه‌مند و معتقد می‌شود. نزدیکی تصوّف به شریعت و اعتقاد محمدشاه، ممدوح سحاب، به تصوّف در گرایش سحاب به صوفیه بی‌تأثیر نبوده است. بنابراین یکی از موضوعات شعر دوره بازگشت، عرفان و آموزه‌های آن است که در شعر شاعران سبک عراقی بسیار دیده می‌شود. عرفان و آموزه‌های آن در شعر سحاب جایگاه ویژه‌ای دارد.

آموزه «مرگ ارادی» یکی از این آموزه‌های است که در متون حدیث به صورت «موتوا قبل ان تموتوا» آمده است. سحاب در ابیات زیر به این آموزه اشاره می‌کند:

ور نه هلاک گردی ازین مایی و منی
شو مور تا که پنجه به شیران درافکنی
(سحاب نی‌ریزی: گ ۸۹پ)

تا روز ابد همیشه باقی هستی
(همان: گ ۸۶ر)

پیش از اجل بمیر و بیر عمر جاودان
شو نیست تا به عالم هستی نهی قدم

زان پیش که نیست گردی ار نیست شوی

وحدت وجود، آموزه دیگر عرفانی است که در دیوان شیخ‌الاسلام به آن اشاره شده است:

چون دیده حق‌بین به جز از دوست نبیند
(همان: گ ۱۴۴پ)

در دل هر ذره‌ای جلوه من بر ملا
(همان: گ ۱۵۶ر)

راه حقیقت پیوی تا که شوی رهنما
(همان: گ ۱۵۶پ)

در بر هر کثرتی وحدت من آشکار

دفتر کثرت بشوی نکته وحدت بگوی

عهد و پیمان‌الست یکی دیگر از موضوعات آثار عرفانی است که در شعر سحاب نیز به آن پرداخته شده است:

زان پیش که پیمانه زند از گل آدم
ما مست و خراب از می مینای السنتیم
(همان: گ ۱۳۷ پ)

سحاب و انواع ادبی (ساقی‌نامه و اخوانیه)

از دیدگاه انواع ادبی، در دیوان سحاب نی ریزی گونه‌های اصلی و فرعی مختلفی دیده می‌شود. بررسی دیوان سحاب از دیدگاه انواع ادبی، در این جستار نمی‌گنجد؛ به همین سبب تنها به بررسی دو نوع فرعی ساقی‌نامه و اخوانیه بستنده می‌شود. انواع فرعی مدح و مرثیه نیز پیش از این بررسی شد.

اخوانیه

یکی از انواع فرعی یا روینایی ادبی، گونه اخوانیات است. شمیسا در تعریف اخوانیات می‌نویسد: «نامه‌های منظومی که بین شاعران به یک وزن و قافیه رد و بدل می‌شود و در آن معمولاً از بحث و روزگار شکوه سر داده و از یکدیگر تمجید می‌کنند» (شمیسا، ۱۳۸۱: ۲۶۲).

در دیوان سحاب، نامه منظومی در پاسخ به نامه منظوم میرزا ابراهیم، متخلص به ساكت و ادیب و همشهری سحاب، سروده شده است. فرصنالدوله در تذکرہ شعرای دارالعلم شیراز، ذیل ساكت او را چنین معرفی می‌کند: «جناب میرزا ابراهیم اصلش نی ریزی است. عالمی است عامل، فاضلی کامل، در فنون علوم قادر است و در خط نسخ ماهر...» (فرصنالدوله، ۱۳۷۵: ۱۷۵). فرصن در این تذکرہ یک غزل و در آثار عجم نیز یک غزل از ادیب ساكت ذکر کرده است. شاعرالملک نیز در تذکره‌های خود، یعنی تذکرہ شعاعیه (شعاع شیرازی، ۱۳۸۰: ۲۱۵) و تذکرہ شکرستان (همان، ۱۳۹۲، ج: ۲: ۷۹۱) شرح حال و نمونه اشعار ادیب (ساكت) را آورده است.

سحاب روزی برای دیدار ادیب به شیراز می‌رود. ادیب در حال استراحت و خواب بود. دربان سحاب را نمی‌شناسد؛ درنتیجه او را به سرای ادیب راه نمی‌دهد و ادیب را بیدار نمی‌کند. سحاب بی دیدار دوست بازمی‌گردد. ادیب پس از آگاهی از این برخورد، نامه منظومی در قالب قطعه به سحاب می‌نویسد و پوزش می‌خواهد. خوشبختانه این نامه با عنوان «قصیده من کلام ادیب شاعر در مدح سحاب» کاملاً در دست‌نویس دیوان سحاب ضبط شده است و این گونه آغاز می‌شود:

مردمی کن ز من برو به شتاب	ای صبا ای رسول مشتاقان
بوی بی‌مهری و غبار عتاب	به زمینی که خیزد از خاکش
عرضه ده زان سپس که بوسی باب	به ادب از ادیب یکدو سخن
نکته گیرد به مهر عالم تاب	به سحاب آنکه طبع وقادش

(سحاب نی ریزی: گ ۱۱۷ پ)

سحاب در پاسخ نامه منظوم ادیب، قطعه‌ای در همان وزن و قافیه می‌سراید؛ ابیات نخست آن چنین است:

که وزان شد ز گلش احباب	حّبذا زین نسیم روح فزا
چه نسیمی نعیم عهد شباب	چه نسیمی قسمی نکهت مشک
کز تو جان شد مخضر و شاداب	گفتم ای باد از چه خاک آیی
آنکه باشد مسودب آداب	گفت از آستان کوی ادیب

(همان: گ ۱۱۹ ر)

سحاب در ادامه ایيات، در پاسخ پژوهش ادیب می‌نویسد:

رنجه خاطر نمایم از بواب نیست پاینده همچو نقش بر آب که چو مسما رثابت بر باب خویشتن را درافکنم چو ذباب	لیک آن نیم که از در دوست گله از دست دوست در دل دوست من آن میرم کنایه مدان گرم از در برانی از بامست
---	---

(همان: گ۱۲۰ پ)

ساقی‌نامه

یکی از انواع ادبی فارسی، ساقی‌نامه است. شمیسا در تعریف این نوع می‌نویسد: «ساقی‌نامه یکی از انواع شعر غنایی است که معمولاً به قالب مثنوی و به بحر متقارب مثنمن مقصور یا محدود است... از ساقی‌نامه‌های معروف ساقی‌نامه نظامی و حافظ و خواجوی کرمانی است... در دوران صفویه سروden ساقی‌نامه رواج فراوان داشته است» (شمیسا، ۱۳۸۱: ۳۵۹).

نzdیکی سحاب به شاعران دوره صفویه و نیز پیروی او از شاعران سبک عراقی باعث شده است او به شیوه ساقی‌نامه‌سرايان فارسی، ساقی‌نامه بگويد. ساقی‌نامه سحاب ۲۲ بیت دارد که در سنچش با ساقی‌نامه‌های شاعران دیگر، شمار ایيات آن کمتر است: شمار ایيات ساقی‌نامه حافظ ۵۸ بیت (ر.ک: حافظ، ۱۳۷۴: ۳۸۱) و تعداد ایيات ساقی‌نامه خواجوی کرمانی ۸۷ است (ر.ک: فخرالزمانی، ۱۳۷۵: ۷۹).

ساختار و شکل ساقی‌نامه سحاب مانند ساختار و شکل بیشتر ساقی‌نامه‌های فارسی است؛ در وزن متقارب و در قالب مثنوی سروده شده است و واژه «بیا» به معنی «بیا و بیاور» در ساقی‌نامه‌ها و ترکیب «به من ده»، در آغاز بسیاری از ایيات آن مشاهده می‌شود.

در ساقی‌نامه سحاب مانند بیشتر ساقی‌نامه‌ها، مانند ساقی‌نامه رند شیراز، افزون‌بر ساقی، مغنی و مطرب نیز طرف گفتگو قرار گرفته‌اند. سحاب به جای واژه «معنی»، لفظ مطرب - که در ساقی‌نامه جامی نیز دیده می‌شود - و محلّث را به کار برده است. او از محلّث می‌خواهد که کتاب سخن را بگشاید و حدیث عشق سر دهد:

نـوایـی زـبـهـر دـلـ تـنـگـ زـنـ حدـیـثـ کـتـابـ سـخـنـ باـزـ کـنـ	یـاـ مـطـربـاـ چـنـگـ بـرـ چـنـگـ زـنـ مـحـدـّثـ کـتـابـ سـخـنـ باـزـ کـنـ
---	---

(سحاب نی‌ریزی: گ۳۶)

درون‌مایه ساقی‌نامه سحاب، عشق است:

بـیـاـ سـاقـیـ آـنـ جـامـ چـونـ لـعلـ يـارـ بـهـ منـ دـهـ کـهـ شـورـیـ بـهـ سـرـ جـاـ گـرفـتـ	کـهـ اـزـ دـلـ زـدـایـدـ غـمـ رـوزـگـارـ
--	--

(همان: گ۳۵ پ)

عبدالنبی فخرالزمانی تذکرۀ میخانه را نوشت و زندگی و ساقی‌نامه‌های شاعران تا روزگار خود را شرح و بیان کرد. احمد گلچین معانی در ادامه کار او تذکرۀ پیمانه را نوشت. در این اثر از سحاب نی‌ریزی و ساقی‌نامه‌اش یاد نشده است. گویا گلچین معانی دست‌نویس دیوان سحاب را ندیده بود.

سبک‌شناسی شعر سحاب نی‌ریزی

مهدی حمیدی شعر عصر قاجار را به دو دوره ممتاز تقسیم می‌کند: «دوره اول شامل سال‌هایی است بین ۱۱۹۳،

یعنی سال مرگ کریم خان زند و انقراض زنده و به حقیقت تا سال ۱۳۲۴... و دوره دوم شامل سال‌هایی است بین ۱۳۲۴ تا انقراض سلسله قاجاریه» (حمیدی، ۱۳۶۴: ۱۵).

سحاب نی ریزی در دوره اول می‌زیست و شعرش به سبک همین دوره یعنی سبک بازگشت ادبی است. شاعران دوره بازگشت در سروden شعر به شاعران پیش از زمان صفویه، شاعران سبک خراسانی و عراقی، توجه داشتند. سحاب پیش از همه به سعدی نظر دارد و ذهن و زبانش تحت تأثیر شعر است. پیشتر نیز بیان شد که در مرثیه‌ها از غزل‌های سعدی به‌طور تضمین بهره برده است. او در چند جای دیگر از دیوانش نیز ابیاتی از سعدی را با ذکر نامش تضمین کرده است:

سخن‌دان پیشینه اوستاد	چه خوش گفت سعدی فرخ نژاد
چو سگ در وی افتاد شود منجلاب»	«اگر برکه‌ای پر کنند از گلاب
(سحاب نی ریزی: گ۲۴ پ)	

فردوسی و ادیب صابر و مولوی و جامی نیز در شمار شاعرانی اند که سحاب از ابیات آنان تضمین می‌کند. او با ذکر نام ادیب صابر (شاعر نیمه نخست سده ششم هجری) می‌گوید:

ثبت کردم شاهیتی فرد و نفر و انتخاب	از مقالات ادیب صابر اندر فرقش
راست پنداری ز دیده صیر می‌بارم نه آب»	«تا سرشکم پیشتر شد صیر من کمتر شده است
(همان: گ۱۱۳ پ)	

بیت پایانی در دیوان ادیب صابر به همین صورت آمده است (ر.ک: صابر ترمذی، ۱۳۸۰: ۳۳).

سحاب در قصیده‌ای بلند (۱۳۲ بیتی) با ذکر نام جامی، بیت زیر را تضمین و با آن تجدید مطلع می‌کند. این بیت مطلع یکی از غزل‌های جامی است:

طوطی طبع من ز سر شوق ابتدا	از شعرهای جامی خوش کرد مطلع
بادا هزار جان مقدس تو را فدا»	«یا من بدا جمالک فی کلّ ما بدا
(همان: گ۱۸ پ)	

بیت پایانی در دیوان جامی به همین صورت آمده است (ر.ک: جامی، ۱۳۸۸: ۳) افزون‌بر تضمین ابیات، در جای جای دیوان سحاب تأثیرپذیری او از شاعران سبک‌های خراسانی و عراقی و آذربایجانی نیز دیده می‌شود. سحاب در شکل و معنی از سعدی شیراز پیش از شاعران دیگر تأثیر پذیرفته است:

سعدی:	زهر از قبل تو نوشدارو فحش از دهن تو طیبات است
(سعدي ۱۳۸۵: ۲۱)	

سحاب:	تلخ گو کز آن لب شکرفشان صحبتی شیرین‌تر از دشنام نیست
(سحاب نی ریزی: گ۸۶ پ)	

شیخ‌الاسلام نی ریز از دیوان حافظ نیز تأثیرها پذیرفته است؛ برای مثال در بیتی می‌گوید:

عمرم همه بگذشت به نادانی و غفلت
الا دمی از عمر که با دوست نشستیم
(همان: گ ۱۳۷۶ پ)

که بیت مشهور خواجه را به یاد می‌آورد:
اوقات خوش آن بود که با دوست به سر رفت
باقی همه بی‌حاصلی و بی‌خبری بود
(حافظ، ۱۳۷۴: ۲۱۰)

نمونه دیگری از تأثیرپذیری سحاب از حافظ در دو بیت زیر دیده می‌شود:
که‌ای صوفی شراب آنگه شود صاف
که در شیشه برآرد اربعینی
(همان: ۳۶۴)

دلا خون شو که تا کامت برآید
که می‌صافی شود در اربعینی
(سحاب نی‌ریزی: گ ۸۳ پ)

از شاعران حوزه آذربایجان، سحاب تحت تأثیر خاقانی است؛ مطلع یکی از چکامه‌های سحاب بیت زیر است:
صبح است و کحل چشم شب از سقف مینا ریخته
در حقه زرین چرخ اختر گهرسا ریخته
(همان: گ ۱۳۱۰)

این بیت بی‌درنگ قصيدة شاعر شروان را با مطلع زیر به یاد می‌آورد:
در کام صبح از ناف شب مشک است عمدرا ریخته
زرین هزاران نرگسه بر سقف مینا ریخته
(خاقانی، ۱۳۵۷: ۳۷۷)

برای آشنایی بیشتر با سبک شعری سحاب، اشعار دیوان او به طور فشرده از سه زاویه زبان و ادب و اندیشه بررسی می‌شود.

۱-۹ ویژگی‌های زبانی

زبان سحاب در غزل‌هایش ساده و به دور از واژه‌های دشوار و مهجور است؛ اما در قصایدش که بیشتر تحت تأثیر زبان شاعران خراسان است، چند واژه کمابیش مهجور دیده می‌شود؛ نفاغ، اروانه، ارکاک جزو این واژه‌هاست که در بیت زیر آمده است:

باد بهر نقاشی در نفاغ اروانه^۱
با ترشح ارکاک حل نموده هر دم زر^۱
(سحاب نی‌ریزی: گ ۱۰۲ پ)

برخی از ویژگی‌های زبانی دیوان سحاب در ادامه بیان می‌شود:
۱) کاربرد اندر، مر، ایدون، ایدر

سخاوت در کف او چون عَرَض اندر بر جوهر
شجاعت در دل او چون گهر اندر دل دریا
(همان: گ ۱۱۰)

بس کس که سود فرق آبر فرق فرقدان
تا پا نهاد بر سر این خاک و بوریا
(همان: گ ۱۷۰)

ایدر گشای چشم و نگر ز ایران راه
ایدون بدار گوش و شنو بانگ کاروان
(همان: گ ۷۰)

منم که قافیه و سجع مر مرانه شرف
منم که شاعری و شعر مر مرانه شعار
(همان: گ۹۹)

۲) کاربرد یای شرط

سحاب در ایيات خود گاه برپایه قاعده کهن، در جمله های شرطی و بیان خواب و... «ی» را به آخر افعال متصل می کند؛ اما همیشه از این شیوه استفاده نمی کند:

گر ز آین وفا یارم خبر می داشتی دست از طور جفا و کینه بر می داشتی

۳) کاربرد دو حرف اضافه برای یک متمم

یکی از ویژگی های زبانی شعر سبک خراسانی، استفاده از دو حرف اضافه برای یک متمم است. محمد جعفر محجوب می نویسد: «گاه شاعر برای مفعول به واسطه به جای یک حرف اضافه دو حرف اضافه یکی پیش و یکی بعد از آن می آورد. این طریقه قرن ها معمول به شعرای خراسان بوده است» (محجوب، بی تا: ۱۲).

سحاب این شیوه را در برخی از ایيات به کار می برد:
روی رخشان هان عیان کرد از فراز گوهسار
گر به ابر اندر نهان بود آفتاب از حکمتی
(سحاب نی ریزی: گ۱۴۵پ)

تا جهان باشد تو باشی تا منت گویم مدیح
تا به باغ اندر بود گل آید آواز هزار
(همان: گ۱۴۷ار)

۴) کاربرد الف اطلاق

یکی دیگر از ویژگی های زبانی ایيات سحاب کاربرد الف اطلاق است که در ایيات زیر دیده می شود:
الا ای ساقی مهوش فدع مهلاً و تأخيراً ادر زان باده بی غش قواریرا قواریرا
(همان: گ۹۹پ)

نی هر که را جمال بود دلبر آیدا
نی هر شجاع صف شکن وصف در آیدا
(همان: گ۱۵۱پ)

۵) کاربرد کلمات پرسش آیا و چه با هم

یکی دیگر از ویژگی های زبانی شعر سحاب، کاربرد دو اسم پرسش «آیا» و «چه» با همدیگر است که در برخی از ایيات او دیده می شود:

آیا چها به سرو و گل و یاسمون رسید زان سرو قد که صرصر جورش ز پا فکند
آیا چه هاز واقعه کربلا شود روزی که دادخواهی آل عبا شود
زان سرو قد که جانب گلزار می رود آیا چه ها رود ز خجالت به سرو ناز
(همان: گ۸۱پ)

۶) کاربرد برخی از واژه ها در معنی کهن تر آنها

گاهی سحاب واژه «شد» را در معنی «رفت» و «همه» را در معنی «سرتاسر» به کار می برد که معانی کهن این واژه هاست:

ز لوح دهر بشد صورت سحاب ولی نشد خیال جمالش ز لوح تصویرم
(همان: گ۵۰ پ)

بیا که من همه شب از فراق روی چو ماهت در انتظار تو نشسته‌ام به هر سر راهی
(همان: گ۴۱ ر)

ویژگی‌های ادبی

به‌طورکلی از دیدگاه ادبی، ویژگی‌های زیر در دیوان شیخ‌الاسلام نیز دیده می‌شود:

۱) موسیقایی بودن ایات

یکی از ویژگی‌های شعر سحاب، به‌ویژه در غزل‌هایش، موسیقایی بودن آن است. سحاب برای موسیقایی کردن هرچه بیشتر غزل‌هایش، از ردیف استفاده می‌کند؛ در برخی از غزل‌های شاعر، سه‌چهار واژه ردیف است:
چو پیچد زلف بر رخسار گاهی راست گاهی کج دلم پیچد بهسان مار گاهی راست گاهی کج
(همان: گ۲۶ ر)

در بررسی صد غزل نخست دیوان او، از نظر مردف بودن، چنین دریافت می‌شود که ۸۶ غزل از غزل‌های او (٪۸۶) ردیف دارد. شاعر برای موسیقایی کردن اشعارش از روش‌های دیگری مانند انواع صنایع لفظی و معنوی نیز بهره برده است؛ یکی از این آرایه‌ها، هم‌حروفی است که در بیت زیر آمده است:

که بهار است و ساحت شیراز شد ستبرق ز سنبره سیراب
شکر و شیر و شهر و شمامه شیشه و شمع و شاهد است شراب
(همان: گ۱۲۰ پ)

۲) تخلص در مثنوی

تخلص در سنت شعر فارسی بیشتر در پایان غزل می‌آید؛ اما در دیوان سحاب افزون‌بر بیت پایانی غزل‌ها، در پایان مثنوی‌ها و ترکیب‌بندها نیز دیده می‌شود:

هان زبان درکش سحاب از این سخن نیست کس تا این سخن یابد ز من
(همان: گ۴۴ پ)

۳) کاربرد ساختار پرسش و پاسخ

سحاب برای تأثیرگذاری بیشتر بر مخاطب گاه از ساختار پرسش و پاسخ بهره می‌برد؛ گویی این شیوه را از اسباب بلاغت و تأثیر می‌داند. بسامد این روش در دیوان او بسیار زیاد است و از این‌رو یک عنصر سبکی به شمار می‌آید:
بختی چه بخت؟ بختی کز لیله‌الازل خفته به یاد ابد روی در قفا
(همان: گ۱۵ ر)

۴) تلمیح به آیات و قصه‌های قرآنی و احادیث یا اقتباس از آنها

سحاب، شیخ‌الاسلام است و از این‌رو با زبان عربی و آیات و احادیث کاملاً آشناست؛ برای مثال با اشاره به حدیث «لایعنی ارضی و لا سمائی و یعنی قلب عبدی المؤمن» (ر.ک: فروزانفر، ۱۳۷۰: ۲۶) می‌گوید:
گفت خدا با رسول، من که نگنجم به عرش در دل هر مؤمنی جای بود مر مرا
(همان: گ۱۵۷ پ)

همچنین با اشاره به آیه «إِنَّا عَرَضْنَا الْأُمَانَةَ عَلَى السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالْجِبَالِ فَأَبْيَنَ أَنْ يَعْهِلُهَا وَأَشْفَقْنَ مِنْهَا وَخَمَلَهَا إِلَيْنَا إِنَّهُ كَانَ ظَلُومًا جَهُولًا» (احزاب: ۷۲) امانت را به معرفت تاویل می کند و می نویسد:

گر نبودی معرفت مقصود از خلقت نزد	خامة تقدیر حرف از نفی و از اثبات ما
پشت گردون بشکند از حمل بار معرفت	دست حق بنوشت این آیات بر رایات ما
	(سحاب نی ریزی: گ۶۴پ)
به هرجا بگذری با اینچنین روی	به جز فریاد ما هذا بشر نیست
	(همان: ۱۰۵پ)

بیت بالا نیز برگرفته از آیه «وَقُلْنَ حَاسِنَ لِلَّهِ مَا هَذَا بَشَرًا إِنْ هَذَا إِلَّا مَلَكٌ كَرِيمٌ» (یوسف: ۳۱) است.

غیر از تو کس نگفت آلست بر بكم	غیر از تو کس نگفت که قالوا بلی بلی
	(همان: گ۱۹ر)

در بیت بالا نیز از آیه «وَإِذْ أَخَذَ رُبُّكَ مِنْ بَنِي آدَمَ مِنْ ظُهُورِهِمْ دُرِّيَّتِهِمْ وَأَشْهَدَهُمْ عَلَى أَنفُسِهِمْ أَلَسْتُ بِرَبِّكُمْ قَالُوا بَلَى» (اعراف: ۱۷۲) عباراتی گرفته شده است.

تا آدم از تو هر دم نوعی خورد فریب	پر بر زنی چو طاووس قد برکشی چو مار
	(سحاب نی ریزی: گ۱۸۰پ)

این بیت نیز به داستان حضرت آدم و اخراج او از بهشت به مکر شیطان و همکاری مار و طاووس اشاره می کند.

۵) ارسال مثل

آشنایی سحاب با ادب تازی به کاربرد ضرب المثل های عربی در ابیات او انجامیده است:	کُنْ اختصار که حُسْنُ الْكَلَامِ قَلْ وَ دَلْ کن اختصار که حُسن المقال ذَلْ وَ تَمْ
	۶) تصویرهای کهنه در دیوان سحاب

در اشعار سحاب تصاویر تازه بسیار اندک است؛ زیرا او از سبک پیشینیان پیروی و تقلید می کند؛ سحاب به سنت ادبی، یار را در بلندی به سرو، لب را در سرخی به لعل و... تشبيه می کند. از جمله تصاویر او که گویا در دیوان شاعران پیش از او کمتر دیده می شود، به تلّ خاکستر می توان اشاره کرد که استعاره از آسمان است:

گر خود گدای بارگهت نیست آفتاب	عریان چرا بر این تلّ خاکستر آیدا
	(همان: گ۱۵۲پ)

تصویر زیر نیز گویا در شمار تصاویری است که کمتر در دیوان شاعران دیگر دیده می شود:	زمین ز سبزه و گل آن کتیبه‌ای ماند که متن اوست ز شنجرف و هامش از زنگار
	(همان: گ۹۷پ)

ویژگی‌های معنایی و اندیشه‌گی

ذهن سحاب مانند زبان او پیرو و مقلد پیشینیان، به ویژه شاعران سبک عراقی است و چنان‌که گفته شد، آموزه‌های عرفانی در شعر او، به ویژه در غزل‌هایش، بسیار است.

سحاب با چند دانش مانند موسیقی، منطق، صرف و نحو، فلسفه، نجوم آشنا بود و از این‌رو اصطلاحات و قواعد و آموزه‌های این علوم در شعرش بازتاب گستردۀ‌ای یافته است؛ برای مثال در بیت زیر قواعد صرفی دیده می شود:

الا تا در جهان افراد آید اصل ترکیبات

(همان: گ۱۰۱)

در ابیات زیر نیز اصطلاحات علم صرف و منطق و موسیقی و نجوم آمده است:

نه تعریف تو از نحوی که خواهد فصل تشخیصی

قضایای مدیح تو بود کبرای هر حجت

(همان: گ۱۰۰ پ)

گهی به سوی مخالف حسین را ز حجاز

(همان: گ۱۳۱ پ)

خوارم به شهر خویش چو اختر که در ویال

(همان: گ۶۶ پ)

از اندیشه‌گری‌های جالب در شعر سحاب، نقد دینی او بر اندیشه و رفتار کسانی است که تنها به ظاهر دین توجه می‌کنند و از مغز دین غافل مانده‌اند؛ این موضوع برخاسته از نگاه عارفانه او به دین است. سحاب در چکامه‌ای، بی‌پروا به این دسته می‌تازد و آنها را لعین می‌خواند:

تا که به بسم الله لب بشود آشنا

تا که کنی حاء حمد از بن مخرج ادا

حمد خداوند پاک نیست همین لفظ حا

رو پی دفع مرض جوز طبیبان دوا

مد نه که هست ای لعین طول امل مر تو را

(همان: گ۱۵۷)

از ره مکر ای بليس چند کنی بیس^۲

گه به نوای غزال ناله کنی چون شغال

خواه غلیظش بخوان خواه رقیقش بدان

هی ولض و هی ولض^۳ چند زنی از غرض

از پی یک حرف لین طول ولاضلائیں

نتیجه‌گیری

از این جستار می‌توان دریافت، دست‌نویس شماره ۹۴۶ که در مرکز دایره‌المعارف بزرگ اسلامی نگهداری می‌شود، از سحاب اصفهانی نیست؛ البته فهرست‌نویس نسخه‌های خطی آن مرکز نیز این نکته را یادآور شده است. این اثر با توجه به شواهد درون‌متنی و بروون‌متنی از شیخ‌الاسلام سید نعیم متخلص به سحاب نی‌ریزی است. سحاب نی‌ریزی شاعر دوره بازگشت ادبی و معاصر با دو پادشاه قاجاری، محمدشاه و ناصرالدین‌شاه، است. او در ساخت و پرداخت قصایدش به شاعران سبک خراسانی و در سرایش غزل‌هایش به شاعران سبک عراقی به‌ویژه سعدی توجه دارد.

در دیوان سحاب نی‌ریزی، انواع اصلی و فرعی ادبی دیده می‌شود. نوع اصلی غنایی همراه با گونه‌های فرعی آن، مدح و مرثیه، در دیوان شاعر بسیار کاربرد دارد. سحاب افزون‌بر پادشاهان و شاهزادگان و حاکمان فارس در دوره قاجار، حاکمان محلی معاصرش را نیز ستوده است. مرثیه‌های سحاب بیشتر آیینی است و در قالب‌های گوناگون شعر فارسی، از جمله ترکیب‌بند بیان شده است. شاعر در مرثیه‌های دینی تحت تأثیر ترکیب‌بند معروف محتشم کاشانی است. ساقی‌نامه و اخوانیه دیگر انواع فرعی ادبی‌اند که در دیوان سحاب آمده است.

سحاب نی‌ریزی از شاعران خوب دوره قاجار بوده و شایسته و بایسته است که دیوان او به چاپ رسد.

پی‌نوشت‌ها

۱. نفاغ: قدح بزرگ (دهخدا، ۱۳۷۷: ذیل نفاغ). این واژه در همه لغت‌نامه‌ها به همین صورت ضبط شده است؛ اما دهخدا در پانویس لغت‌نامه می‌نویسد: نفاغ (با نون) به معنی قدح و قحف غلط است و تفاغ صحیح است.
اروانه: گلی که آن را خیری صحرایی گویند: (دهخدا، ۱۳۷۷: ذیل اروانه)، ارکاک: باران قطره کوچک.
۲. بیس بیس: منظور اشیاع کسره در بسم الله الرحمن الرحيم است.
۳. اشاره دارد به قسمت ولض در آیه «غيرالمغضوب عليهم ولا الضالين» که آدم‌های وسوسی برای قرائت صحیح، آن را بارها تکرار می‌کنند.

منابع

- ۱- قرآن مجید.
- ۲- آقابرگ تهرانی (۱۳۳۸). *الذریعه الى تصانیف الشیعه*، القسم الثانی من الجزء التاسع، قم: مؤسسه مطبوعاتی اسماعیلیان.
- ۳- جامی، عبدالرحمن بن احمد (۱۳۸۸). دیوان، با مقدمه فرشید اقبال، تهران: اقبال.
- ۴- حافظ، شمس الدین محمد (۱۳۷۴). دیوان، تصحیح قزوینی و غنی، با مجموعه تعلیقات و حواشی علامه محمد قزوینی به اهتمام ع. جربزه‌دار، تهران: اساطیر.
- ۵- حسینی فسایی، حسن (۱۳۸۲). *فارسنامه ناصری*، تصحیح و تحسیه از منصور رستگار فسایی، تهران: امیرکبیر.
- ۶- حمیدی، مهدی (۱۳۶۴). *شعر در عصر قاجار*، تهران: گنج کتاب.
- ۷- خاقانی، بدیل بن علی (۱۳۵۷). دیوان، به کوشش ضیاءالدین سجادی، تهران: زوار
- ۸- خیام‌پور، عبدالرسول (۱۳۴۰). *فرهنگ سخنوران*، تبریز: چاپخانه شرکت سهامی کتاب آذربایجان.
- ۹- داور، شیخ محمدمفید (۱۳۷۱). *تذکرة مرآت الفصاحة*، با تصحیح و تکمیل و افزوده‌های دکتر محمود طاووسی، شیراز: نوید.
- ۱۰- داوری، محمد (۱۳۷۰). دیوان، به اهتمام دکتر نورانی وصال، تهران: وصال.
- ۱۱- دهخدا، علی‌اکبر (۱۳۷۷). *لغت‌نامه*، تهران: مؤسسه انتشارات و چاپ دانشگاه تهران.
- ۱۲- روحانی، وصال (۱۳۸۶). *تذکره گلشن وصال*، با تنظیم، تصحیح و افزوده‌های دکتر محمود طاووسی، شیراز: نوید.
- ۱۳- زرین‌کوب، عبدالحسین (۱۳۷۶). *دبالة جستجو در تصوف ایران*، تهران: امیرکبیر.
- ۱۴- سحاب نی ریزی، سید نعیم، دیوان، دست‌نویس شماره ۹۶۴ مرکز دایرۀ المعارف بزرگ اسلامی.
- ۱۵- سعدی، مصلح بن عبدالله (۱۳۸۵). *غزل‌های سعدی*، تصحیح و توضیح دکتر غلامحسین یوسفی، تهران: سخن.
- ۱۶- شاملو، اکبر؛ درفولیان، کاظم (۱۳۸۷). «بازگشت ادبی و مختصات زبانی شعر آن دوره»، *تاریخ ادبیات فارسی*، شماره ۹۰، ۵۹/۳، ۹۰ - ۱۰۲.
- ۱۷- شعاع شیرازی، محمدحسین (۱۳۸۰). *تذکرة شعاعیه*، با تصحیح و تکمیل و افزوده‌های دکتر محمود طاووسی، شیراز: بنیاد فارس‌شناسی.
- ۱۸- —————— (۱۳۸۴). *تذکرة شکرستان پارس*، مقدمه، تصحیح و تعلیقات عبدالرسول فروتن، قم،

مجمع ذخائر اسلامی.

- ۱۹- شمس‌المعالی، میرزا اسحاق، ملائج مؤیدیه، دست‌نویس شماره ۲۶۳۷ کتابخانه و مرکز اسناد دانشگاه تهران.
- ۲۰- شمس نی‌ریزی، محمدجواد (۱۳۷۹). تاریخ و فرهنگ نی‌ریز، نی‌ریز: مجتمع فرهنگی هنری کوثر نور.
- ۲۱- شمیسا، سیروس (۱۳۷۴). سبک‌شناسی شعر، تهران: فردوس.
- ۲۲- ----- (۱۳۸۱). انواع ادبی، تهران: فردوس.
- ۲۳- صابر ترمذی، ادیب (۱۳۸۰). دیوان، مؤلف احمد عبدالله اف، تهران: الهدی.
- ۲۴- فتوحی، محمود (۱۳۸۷). نظریه تاریخ ادبیات. تهران: سخن.
- ۲۵- فخرالزمانی، عبدالنبی (۱۳۷۵). تذکره میخانه، به اهتمام احمد گلچین‌معانی، تهران: اقبال.
- ۲۶- فرصت‌الدوله، محمدنصیر (۱۳۷۵). تذکره شعرای دارالعلم شیراز، تصحیح و تحشیه دکتر منصور رستگار فسایی، شیراز: دانشگاه شیراز.
- ۲۷- فروزانفر، بدیع‌الزمان (۱۳۷۰). احادیث مشنوی، تهران: امیرکبیر.
- ۲۸- فقیه، سید محمد (۱۳۸۴). «شیخ‌الاسلام نی‌ریز، اختیارات و فضایلش»، هفت‌نامه عصر نی‌ریز، شماره ۱۰۸، مورخ ۷، ۸۴/۱۴/۱۹
- ۲۹- قاآنی، میرزا حبیب‌الله (۱۳۸۷). دیوان، به تصحیح مجید شفق، تهران: سناپی.
- ۳۰- کمیلی، مختار (۱۳۹۴). «اشعار عربی شاعران نی‌ریز در عهد قاجار»، مجموعه مقالات همایش ملی جایگاه فارس در عرصه زبان و ادبیات عربی ج ۲، به کوشش حسین کیانی، شیراز: ارم، ۶۹-۵۵.
- ۳۱- محجوب، محمدجعفر (بی‌تا). سبک خراسانی در شعر فارسی، تهران: فردوس.
- ۳۲- محتشم کاشانی، کمال‌الدین علی (۱۳۷۶). دیوان، زندگی نامه از دکتر سید حسن سادات ناصری به کوشش مهرعلی گرگانی، تهران: سناپی.
- ۳۳- منزوی، احمد (۱۳۸۴). فهرست نسخه‌های خطی مرکز دایرة المعارف بزرگ اسلامی، تهران: مرکز دایرة المعارف بزرگ اسلامی.
- ۳۴- منوچهری دامغانی، احمد بن قرص (۱۳۶۳). دیوان، با حواشی و تعلیقات دکتر محمد دیرسیاپی، تهران: زوار.
- ۳۵- وقایع اتفاقیه. (۱۳۸۳). به کوشش سعیدی سیرجانی، تهران: نشر آسیم.